



MMFMP009YEGZ

011/7/2011-2/10

## Dodatek č. 10 ke smlouvě o systémové podpoře při rozvoji informačního systému č. 040/2005

uzavřená v souladu s ustanovením § 536 a násl. zákona č. 513/1991 Sb., obchodního zákoníku, ve znění pozdějších předpisů, s přihlédnutím k ustanovení § 46 a násl. zákona č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon).

### I.

#### Smluvní strany

- |  |   |
|--|---|
| <p>1. <b>Objednatel:</b><br/><i>se sídlem :</i><br/><i>zastoupený:</i><br/><i>IČ:</i><br/><i>DIČ:</i><br/><i>Bankovní spojení:</i><br/><i>Číslo účtu:</i></p>  | <p><b>Statutární město Frýdek-Místek</b><br/>Frýdek - Místek, ul. Radniční 1148, 738 01<br/>Mgr. Michal Pobucký, DiS., primátor města<br/>00296643<br/>CZ00296643</p> <div style="background-color: black; width: 200px; height: 20px; margin-left: 50px;"></div> |
| <p>2. <b>Dodavatel: T-MAPY spol. s r.o.</b><br/><i>se sídlem:</i><br/><i>zastoupený:</i><br/><i>osoba oprávněná jednat ve věcech smluvních:</i><br/><i>osoba oprávněná jednat ve věcech technických:</i><br/><i>IČO:</i><br/><i>DIČ:</i><br/><i>Bankovní spojení:</i><br/><i>Číslo účtu:</i></p> | <p>Špitálská 150, Hradec Králové, 500 03<br/>Ing. Jiřím Bradáčem<br/>Jan Zavřel<br/>Mgr. Lubor Livora<br/>47451084<br/>CZ47451084</p> <div style="background-color: black; width: 200px; height: 20px; margin-left: 50px;"></div>                                 |
- Společnost T-MAPY spol. s r.o. je zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Hradci Králové, oddíl C, vložka 9307*

uzavřely níže uvedeného dne, měsíce a roku, tento dodatek ke smlouvě o systémové podpoře při rozvoji informačního systému

#### o ochraně osobních údajů:

1. Smluvní strany se dohodly na tomto dodatku ke smlouvě o systémové podpoře při rozvoji informačního systému 040/2005 (dále jen „smlouva“).
2. Poskytovatel má v souvislosti s poskytováním služeb technické podpory k informačnímu systému dle smlouvy přístup k osobním údajům evidovaným v aplikacích dodávaných poskytovatelem a užívaným objednatelem (dále jen „osobní údaje“).
3. Osobní údaje mají povahu adresních a identifikačních údajů.


4. Objednatel má postavení správce a poskytovatel postavení zpracovatele osobních údajů.
5. Smluvní strany prohlašují, že jsou vázáni nařízením Evropského parlamentu a Rady č. (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016, obecného nařízení o ochraně osobních údajů (dále jen „obecné nařízení“), a dalšími právními předpisy České republiky a Evropské unie. Za účelem ochrany osobních údajů a ke splnění povinností dle obecného nařízení sjednávají následující.
6. Poskytovatel bude osobní údaje zpracovávat **jen pro účely plnění smlouvy, tedy za účelem poskytování služeb technické podpory** dle pokynů objednatele.
7. Zpracování je omezeno na dobu trvání smluvního vztahu mezi poskytovatelem a objednatelem.
8. V rozsahu nezbytném pro uvedený účel je poskytovatel oprávněn zpracovávat data a osobní údaje evidované v aplikacích jím dodávaných (dále jen „aplikace poskytovatele“) uložených na všech serverech, a to v případech, způsoby a za splnění níže v odstavci 10. uvedených podmínek. To platí bez ohledu na to, kde jsou servery fyzicky umístěny.
9. Poskytovatel osobní údaje neuloží mimo území Evropské unie.
10. Poskytovatel se zavazuje, že zachová důvěrnost osobních údajů.
11. Poskytovatel je oprávněn:
  - a) Nahlížet na úplná data včetně osobních údajů prostřednictvím aplikace, pokud přístup k datům není omezen přístupovými právy v rámci aplikace nebo není sjednána pseudonymizace osobních údajů.
  - b) Nahlížet na úplná data včetně osobních údajů prostřednictvím přímého přístupu k databázím a tabulkám v nich definovaných, pokud není sjednána pseudonymizace osobních údajů.
  - c) Editovat (vkládat a měnit) data včetně osobních údajů prostřednictvím aplikace v případě doložitelné žádosti ze strany objednatele.
  - d) Editovat data včetně osobních údajů prostřednictvím přímého přístupu v případě doložitelné žádosti ze strany objednatele.
  - e) Vytvářet archivní a záložní kopie databází s daty aplikací poskytovatele a ukládat archivní kopie na místě a za podmínek určených objednatelem.
12. S přihlédnutím ke stavu techniky, nákladům na provedení, povaze, rozsahu, kontextu a účelům zpracování i k různě pravděpodobným a různě závažným rizikům pro práva a svobody fyzických osob, provede poskytovatel vhodná technická a organizační opatření, aby zajistil úroveň zabezpečení odpovídající danému riziku.
13. Poskytovatel a objednatel se zavazují pravidelně jednou ročně testovat, posuzovat a hodnotit účinnost dle odstavce 12. zavedených technických a organizačních opatření pro zajištění bezpečnosti zpracování osobních údajů.
14. Poskytovatel přijme opatření pro zajištění toho, aby jakákoliv fyzická osoba, která jedná z jeho pověření a má přístup k osobním údajům, se zavázala k mlčenlivosti o osobních údajích a zpracovávala tyto osobní údaje pouze na základě pokynu objednatele včetně pokynu vyplývajícího ze smlouvy, pokud jí jejich zpracování již neukládá právo Evropské unie nebo České republiky.



15. Poskytovatel je oprávněn zapojit do zpracování osobních údajů další zpracovatele. Poskytovatel objednatele informuje o veškerých zamýšlených změnách týkajících se přijetí dalších zpracovatelů nebo jejich nahrazení, a poskytne tak objednateli příležitost vyslovit vůči těmto změnám námitky. Pokud poskytovatel zapojí dalšího zpracovatele, musí být tomuto dalšímu zpracovateli uloženy stejné povinnosti na ochranu údajů, jaké jsou uvedeny v tomto dodatku, a to zejména poskytnutí dostatečných záruk, pokud jde o zavedení vhodných technických a organizačních opatření tak, aby zpracování splňovalo požadavky obecného nařízení o ochraně osobních údajů. Neplní-li uvedený další zpracovatel své povinnosti v oblasti ochrany údajů, odpovídá objednateli za plnění povinností dotčeného dalšího zpracovatele i nadále plně poskytovatel. Pokud jsou do zpracování osobních údajů zapojeni další zpracovatelé, budou uvedeni v dokumentu *Seznam dalších zpracovatelů*.
16. Poskytovatel se zavazuje být objednateli nápomocen při zajišťování souladu s povinnostmi podle článků 32 až 36 obecného nařízení, a to při zohlednění povahy zpracování a informací, jež má poskytovatel k dispozici, zohledňovat povahu zpracování a být objednateli nápomocen prostřednictvím vhodných technických a organizačních opatření, pokud je to možné, pro splnění objednatelovy povinnosti reagovat na žádosti o výkon práv subjektu údajů.
17. Poskytovatel se zavazuje, že v souladu s rozhodnutím objednatele po ukončení poskytování služeb spojených se zpracováním všechny osobní údaje buď vymaže (zlikviduje), nebo je vrátí objednateli, a vymaže (zlikviduje) existující kopie, pokud právo Evropské unie nebo České republiky nepožaduje uložení daných osobních údajů.
18. Poskytovatel poskytne objednateli na jeho žádost veškeré informace potřebné k doložení toho, že byly splněny povinnosti stanovené obecným nařízením o ochraně osobních údajů, a umožní audity, včetně inspekci, prováděné objednatelem nebo jiným auditorem, kterého objednatel pověřil, a k těmto auditům přispěje. Poskytovatel informuje objednatele neprodleně v případě, že podle jeho názoru určitý pokyn porušuje obecné nařízení o ochraně osobních údajů nebo jiné předpisy Unie nebo České republiky týkající se ochrany údajů.
19. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma Smluvními stranami. Pokud budou naplněny podmínky pro zápis do Registru smluv, nabývá účinnosti až od termínu zápisu do Registru smluv, dle § 6 odst. 1 zákona č. 340/2015 Sb. o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv). Uveřejnění v registru smluv pak provede Zákazník.
20. Tato smlouva je uzavřena na základě rozhodnutí 119. schůze Rady města Frýdku-Místku ze dne 11. 9. 2018, číslo usnesení 7/119/2018.....

Ve Frýdku – Místku dne 14-09-2018

V Praze dne 4.10.2018

Objednatel:   
Mgr. Michal Pobucký, DiS., primátor města

Poskytovatel:   
Ing. Jiří Bradáč, jednatel společnosti